

**Zeitschrift:** Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

**Herausgeber:** Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

**Band:** 21 (1913)

**Heft:** 24

**Vereinsnachrichten:** Aus dem Vereinsleben

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

eine Reihe von Hilfsmitteln zur Verfügung gestellt, deren sich die Feuer- und Rettungswachen sofort versichert haben: ich nenne Handschuhe aus Gummi und starkem Leder mit Wollstoff an der Greiffläche, Holz- zangen, Halte- und Schneidezangen mit isolierten Griffen und eine Verbindung von beiden.

Gewöhnlich haben aber alle diese Hilfsmittel den Nachteil, daß sie nicht zur Hand sind, wenn sie gebraucht werden, ganz abgesehen davon, daß Gummihandschuhe mit Hydrantenschläuchen die Eigenschaft teilen, durch langes Liegen brüchig zu werden und damit gefährlich.

Bei der Entfernung des Verunglückten aus dem Stromkreise, besonders beim raschen Ausschalten des Stromes, ereignet es sich häufig, daß der bis dahin regelmäßig Atmende Atemungsstillstand zeigt und daß die Bewusstlosigkeit in völlige, tiefe Bewußtlosigkeit übergeht oder daß die Herztätigkeit aussetzt; diese Zustände beruhen auf physiologischen Vorgängen und müssen dem Helfer bekannt sein, damit er nicht zu früh das Rettungswerk aufgibt.

Nach einem bekannten Ausspruche des französischen Elektrophysikers d'Arsonval soll ein vom elektrischen Schläge getroffener Mensch wie ein Ertrunkener behandelt werden.

Es ist deshalb bei den Bewußtlosen zunächst künstliche Atmung anzuwenden; zweckmäßig wird man dabei, wenn angängig, den selbsttätigen Sauerstoff-Atmungsapparat anwenden, den das Dräger-Werk in Lübeck konstruiert hat, da mit seiner Hilfe die künstliche Atmung lange und mühelos fortgesetzt werden kann, und das ist in solchen Fällen

Erfordernis; selbst nach mehreren Stunden konnten Verunglückte noch zum Leben zurückgebracht werden.

Nebenher werden Massage des Herzens, Wärme- und Kältereize auf die Haut, Bürstung des Körpers u. dergl. zur Unterstützung benutzt werden können.

Beiläufig sei erwähnt, daß in einzelnen Fällen ein Aderlaß günstig gewirkt hat und daß es bei rascher Ueberführung in das Krankenhaus möglich ist, die Massage am operativ freigelegten Herzen auszuführen.

Empfohlen wird schließlich der Versuch zur Wiederbelebung mit einem höher gespannten Wechselstrom, der die Herztätigkeit günstig zu beeinflussen vermag, die dazu erforderliche Spannung von 2400 bis 4800 Volt dürfte aber selten zur Verfügung sein.

Die Versorgung der verbrannten Stellen, die meist nicht schmerzhaft sind, kann gleichfalls Aufgabe der ersten Hilfeleistung sein.

Nach der Bergung des Verunglückten und nach erfolgreicher Wiederbelebung ist es ratsam, ihn möglichst bald zu Bett zu bringen und sorgfältiger Pflege anzuvertrauen, da meist die Nachwirkungen, vor allem auch des Schrecks, heftig und vielgestaltig sind.

Nach diesen Ausführungen dürften auch die durch den elektrischen Strom verursachten Unfälle ein dankbares Gebiet für die erste Hilfeleistung der Samariter und der Rettungsmannschaften darstellen, allerdings nur dann, wenn die Helfenden rasch, umsichtig und zweckmäßig zu handeln verstehen, und deshalb gilt für sie ganz besonders:

„Bereit sein, ist alles“.

(„Zeitschrift für Samariter- und Rettungswesen“.)

## Aus dem Vereinsleben.

Allen untern wackeren Berichterstattern, die keine Mühe gescheut haben, an dieser Stelle über das Leben und Treiben ihrer Vereine zu referieren, entbieten wir den

wärmsten Dank für ihre rege Mitarbeit und einen fröhlichen Neujahrsgruß. ~ Sabt's brav gemacht!

Die Redaktion.

**Degersheim.** Sonntag den 16. November 1913 fand in hier die Schlußprüfung des am 9. September 1913 begonnenen Samariterkurses statt. Von den 16 Kursteilnehmern sind erfreulicherweise 13 dem Samariterverein beigetreten, 2 gehörten demselben schon an und 1 ließ sich zu den Passivmitgliedern schreiben. Als Vertreter des Roten Kreuzes und des Samariterbundes war Herr Dr. Eberhart von Herisau anwesend. Unserm Kursleiter, Herrn Dr. Streuli, sei an dieser Stelle nochmals der aufrichtigste Dank ausgesprochen. — Abends fand, wie üblich, ein kleineres Schlußfestchen statt, an dem sich der Samariterverein selbstverständlich auch beteiligte.

Unser Verein zählt heute nun zirka 40 Aktivmitglieder. Am Anfang dieses Jahres waren nur 11 zu verzeichnen. Einen großen Zuwachs hat die Verschmelzung mit dem Militär-sanitätsverein erzielt, der heute nun als Militär-sanitätsgruppe im Samariterverein besteht. Leider konnten wir als solche Gruppe nicht mehr im schweizerischen Militär-sanitätsverein bestehen, da die Statuten dieses Verbandes keinen Artikel für solche Vereinigungen aufweisen. Wir werden später nochmals auf unsere Militär-sanitätsgruppe zurückkommen und Ihnen über die Entstehung, zu der sie zwar gezwungen war, sowie über ihre weitere Tätigkeit berichten.

W. F.

**Samariterkurs Burgdorf.** Bei recht reger Beteiligung seitens des Publikums fand am Sonntag nachmittag des 7. Dezembers im Saale des Hotels Stadthaus die Prüfung des Samariterkurses statt, der am 19. August seinen Anfang genommen hatte. An 32 Abenden zu je zwei Stunden waren die anfangs 46 Teilnehmer, von denen 29 Damen und 8 Herren zum Examen erschienen waren, theoretisch und praktisch in das Wesen der ersten Hilfeleistung bei Unfällen eingeführt worden und zeigten nun in Anwesenheit des Vertreters des Roten Kreuzes und des Schweizerischen Samariterbundes, Herrn Dr. med. F. Ganguillet in Bern, daß sie fleißig und mit Verständnis ihre Arbeit getan haben. Natürlich war nicht alles vollkommen, was da zutage gefördert wurde, aber man konnte doch mit Vergnügen konstatieren, daß vieles, sehr vieles sogar, begriffen worden und in Fleisch und Blut übergegangen ist. Das anerkannte auch Herr Dr. Ganguillet in kurzer Schlußrede, worin er den Kursleitern, H. Dr. Howald und Dr. Stupnicki, und dem Hilfspersonal herzlich dankte und die Kursteilnehmer aufforderte, zur besseren Festigung der gewonnenen Kenntnisse und Fertigkeiten sich

dem Samariterverein als Aktive anzuschließen und zugleich auch dem Roten Kreuz beizutreten, welchem Wunsche sich der Präsident des hiesigen Samaritervereins bestens anschloß, daran erinnernd, daß es gerade 25 Jahre her sind, seit der Verein gegründet worden ist. Der Appell fiel auf fruchtbaren Boden: es meldeten sich über 30 der Kursteilnehmer als Aktivsamariter. Es ist das ein ungemein günstiger Erfolg und es steht nur zu hoffen, es möchten die neuen Mitglieder recht wackere, tüchtige und zuverlässige Samariter der Tat werden, sein und bleiben. Auch das Rote Kreuz hat eine Anzahl neuer Streiter erhalten.

Nach geschlagener Schlacht fanden sich die neuen Helfer mit zahlreichen Aktiven zusammen zu fröhlicher Tafelrunde, wobei die Kurstanten sich auch als fröhliche Sänger und gemütliche Gesellschafter entpuppten. Den Kursleitern und dem Hilfspersonal wurden hübsche Geschenke als Andenken an gemeinsam verlebte arbeitsreiche Stunden verabfolgt, und männiglich gab sich ungestörter Freude hin, gemäß dem Dichterwort: Tages Arbeit, Abends Gäste, saure Wochen, frohe Feste! sei auch des Samariters Lösungswort.

Der **Samariterverein Kehrsatz** hatte am 22. November zu seinen Mitgliedern Röseli und Fritz Walter einen Familienabend einberufen. Wer die fast sprichwörtlich gewordene Gemütlichkeit der Kehrsatzer kennt, der konnte sich schon zum vornherein sagen, dort einige Stunden zu verleben, an die man lange noch und immer lieber zurückdenkt. So freuten wir uns denn auch herzlich über die Einladung und — täuschten uns nicht. Das ganze Dörflein, Alt und Jung, Bornehm und Bescheiden, Hoch und Niedrig, so auch die zugewandten Orte von Wabern und Belp, war da im bunten Durcheinander, ohne Zwang und Etikette. Musik und Gesang, Tombola, Tanz, etwas, das auf dem „Säulimist“ gelegen hatte, zwischen die Zähne; eine gegenseitige heitere und ungezwungene Aus- und Rücksprache, Gesellschaftsspiele und nicht zu vergessen die Humorstika in zwei gelungenen Einaktern, ließen uns die Zeit nur zu rasch entschwinden. Schon krächte der Hahn — offenbar der magere Urner — als wir unsern Penaten zusteuerten! Nicht nur bei ernster Arbeit sollen und wollen wir uns kennen, gegenseitig schätzen und lieben lernen, sondern auch bei gediegener Fröhlichkeit uns des Lebens freuen und der schönen Sache, der wir dienen und darin neuen Mut und neue Freude zu schöpfen suchen für ein ferneres gedeihliches Weiterarbeiten! Habt Dank, Ihr lieben Kehrsatzer, und sempre avanti!